

Temeljem članka 169. stavak (2) Zakona o autorskom i srodnim pravima ("Službeni glasnik BiH", broj 63/10) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog Uprave za neizravno oporezivanje, na 2. sjednici održanoj 23.02.2012. godine, donijelo je

## ODLUKU O PROVOĐENJU CARINSKIH MJERA ZA ZAŠTITU PRAVA NOSITELJA AUTORSKOG I SRODNIH PRAVA

### GLAVA I. OPĆE ODREDBE

#### Članak 1.

(Predmet)

- (1) Ovom Odlukom bliže se propisuje postupak provođenja carinskih mjeru koje Uprava za neizravno oporezivanje (u dalnjem tekstu: UNO) preduzima:
  - a) u svezi s robom koja je predmet carinskog postupanja pri uvozu, tranzitu ili izvozu, a za koju postoji osnovana sumnja da se njome povređuju isključiva prava propisana Zakonom o autorskom i srodnim pravima ("Službeni glasnik BiH", broj 63/10) (u dalnjem tekstu: povreda autorskog ili srodnih prava), kao prava intelektualne svojine,
  - b) u svezi s robom iz točke a) ovoga stavka za koju je pravomoćnom odlukom nadležnog suda utvrđeno da povređuje autorsko ili sroдna prava.
- (2) Carinske mjere za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava u svezi s robom iz stavka (1) točka a) ovoga članka preduzimaju se u sljedećim carinskim odobrenim postupanjima ili uporabi (u dalnjem tekstu: carinski postupak):
  - a) kada je roba prijavljena za carinski postupak: provoza, stavljanja u slobodan promet, carinsko skladištenje, unutarnju obradu, obradu pod carinskom kontrolom, vanjsku obradu i privremeni uvoz,
  - b) kada je roba prijavljena za izvoz ili ponovni izvoz,
  - c) kada se u provođenju mjera carinskog nadzora sukladno carinskim propisima pronade roba koja se unosi u ili iznosi iz carinskog područja Bosne i Hercegovine,
  - d) kada se roba smješta u slobodnu zonu ili slobodno skladište.

#### Članak 2.

(Roba kojom se povređuje autorsko ili sroдna prava)

U svrhu primjene ove Odluke, roba kojom se povređuje autorsko ili sroдna prava smatra se roba koja je proizvedena suprotno odredbama Zakona o autorskom i srodnim pravima.

#### Članak 3.

(Izuzeće od primjene)

Ova Odluka, sukladno članku 168. stavak (4) Zakona o autorskom i srodnim pravima, ne primjenjuje se na uvoz, tranzit ili izvoz robe u malim količinama namijenjenim za privatnu i nekomercijalnu uporabu, koje se unose ili iznose kao dio ličnog prtljaga ili šalju u malim pošiljkama.

### GLAVA II. ZAHTJEV I ODOBRENJE ZA PREDUZIMANJE CARINSKIH MJERA ZA ZAŠTITU PRAVA ZBOG POVREDE AUTORSKOG ILI SRODNIH PRAVA

#### Članak 4.

(Osoba koja može tražiti preduzimanje carinskih mjera i zastupanje)

- (1) Preduzimanje carinskih mjeru za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava može tražiti i to:
  - a) nositelj autorskog ili srodnog prava:
    - 1) osoba koja je, prema Zakonu o autorskom i srodnim pravima, izvorni nositelj autorskog ili srodnog prava i
    - 2) osoba na koju je, sukladno Zakonu o autorskom i srodnim pravima, naslijedivanjem, ugovorom ili drugim pravnim poslom preneseno autorsko ili sroдno pravo, i to za vrijeme i obim tih prava u kojem su na njega prenesena,
  - b) kolektivna organizacija (organizacija za kolektivno ostvarivanje autorskog i srodnih prava uredena Zakonom o kolektivnom ostvarivanju autorskog i srodnih prava ("Službeni glasnik BiH", broj 63/10) - u slučajevima u kojima, prema tom zakonu i Zakonu o autorskom i srodnim pravima, može imati aktivnu legitimaciju za ostvarivanje carinske zaštite prava priznatih Zakonom o autorskom i srodnim pravima,
  - c) strani autori i nositelji srodnih prava (stranci) koji uživaju zaštitu prema Zakonu o autorskem i srodnim pravima.
- (2) Osoba (fizička ili pravna) iz stavka (1) ovoga članka (u dalnjem tekstu: nositelj prava), u postupku carinske zaštite prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava sukladno odredbama ove Odluke, može istupati samostalno ili putem zastupnika.

#### Članak 5.

(Zahtjev za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava)

- (1) Zahtjev za preduzimanje carinskih mjeru za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava (u dalnjem tekstu: zahtjev) podnosi se Središnjem uredu UNO (u dalnjem tekstu: Središnji ured) u pisanim obliku ili tehnikom obrade podataka (elektronskom razmjenom podataka) ako to dopuštaju tehničke mogućnosti i ako uporabu takvog su stavka odobri UNO. Na podnošenje zahtjeva putem tehničke obrade podataka, na odgovarajući način primjenjuju se odredbe carinskih propisa koje uređuju uporabu sustava tehničke obrade podataka.
- (2) Zahtjev se podnosi u dva primjera, na obrascu iz Priloga 1., koji je sastavni dio ove Odluke. Zahtjev mora da sadrži sve potrebne podatke, kako bi se omogućilo da roba koja je u pitanju odmah bude prepoznata od strane carinskog organa, a naročito sljedeće:
  - a) podatke o podnositelju zahtjeva i o nositelju prava, ako se ne radi o istoj osobi,
  - b) točan i detaljan opis robe, koji carinskom organu omogućava njenu identifikaciju,
  - c) dokaz o tome da je podnositelj zahtjeva, odnosno osoba koju je on ovlastio nositelj prava u svezi s odnosnom robom,
  - d) dokaz o tome da je pravo vjerojatno povrijedeno,
  - e) ime i adresu kontakt osobe koju je odredio nositelj prava,

- f) sve informacije koje nositelj prava može imati, a koje su specifične za vrstu ili način povrede njegovog prava,
- g) vremenski period u kojem se zahtjeva preduzimanje carinskih mjera,
- h) druge raspoložive podatke koji su poznati nositelju prava, kao što su:
- 1) vrijednost originalne robe prije oporezivanja na legalnom tržištu u Bosni i Hercegovini,
  - 2) podatci o lokaciji robe i njenoj destinaciji,
  - 3) podatci za identifikaciju pošiljke ili pakovanja i ambalaže robe,
  - 4) podatci o carinskom organu kojem će, prema očekivanju, roba biti dopremljena (predočena),
  - 5) očekivani datum dolaska ili odlaska pošiljke,
  - 6) podatci o sredstvu transporta,
  - 7) podatci o uvoznicu, izvoznicu, primaocu ili osobi koja je ovlaštena za raspolaganje robom, zemlja ili zemlje proizvodnje, te putevi prijevoza,
  - 8) tehničke i druge razlike između originalne i robe za koju se sumnja da povređuje autorsko ili srodnna prava.
- (3) Uz zahtjev se prilaže dokaz da je podnositelj zahtjeva nositelj prava i drugi potrebni dokumenti, i to kada zahtjev podnosi:
- a) nositelj autorskog ili srodnog prava iz članka 4. stavka k (1) točka a) alineja 1) ove Odluke:
- 1) ako je autorsko djelo ili predmet srodnog prava deponovano kod Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine: isprava o deponovanju i upisu odnosnog djela ili predmeta srodnog prava u knjigu evidencije autorskih djela koju vodi Institut za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine i izjava iz članka 6. stavak (1) ove Odluke,
  - 2) ako autorsko djelo ili predmet srodnog prava nije deponovano kod Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine: dokaz o autorstvu ili statusu izvornog nositelja odnosnog prava i izjava iz članka 6. stavak (1) ove Odluke,
- b) nositelj autorskog ili srodnog prava iz članka 4. stavak (1) točka a) alineja 2) ove Odluke: ovisno od načina prenošenja autorskog ili srodnog prava, pravomoćna sudska odluka o naslijedivanju autorskog ili srodnog prava, ugovor ili druga odgovarajuća isprava o prijenosu autorskog ili srodnog prava kojom stiče pravo iskorištavanja odnosnog prava ovjerena kod notara i izjava iz članka 6. stavak (1) ove Odluke,
- c) kolektivna organizacija iz članka 4. stavak (1) točka b) ove Odluke: dozvola Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine za obavljanje djelatnosti kolektivnog ostvarivanja autorskog ili srodnog prava, ugovor sa autorom ili nositeljem srodnog prava za kolektivno ostvarivanje njegovog autorskog ili srodnog prava ili odobrenje Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine za kolektivno ostvarivanje autorskog ili srodnog prava, ovisno da li je kolektivno ostvarivanje autorskog ili srodnih prava preneseno na nadležnu kolektivnu organizaciju ugovorom ili na temelju Zakona o kolektivnom ostvarivanju autorskog i srodnih prava (članak 4., 5., i 9. tog zakona) i izjava iz članka 6. stavak (1) ove Odluke,
- d) strani autor ili nositelj srodnog prava iz članka 4. stavak (1) točka c) ove Odluke: odgovarajuće se primjenjuje točka a) do c) ovoga stavka, ovisno od situacije.
- (4) Ako zahtjev u ime nositelja prava iz stavka (3) ovoga članka podnosi njegov zastupnik, uz zahtjev se mora priložiti i punomoć o zastupanju u postupku carinske zaštite, koja mora biti ovjerena kod notara, osim u slučaju kada je zastupnik odvjetnik. Ako je u pitanju zastupanje nositelja prava iz stavka (3) točka d) ovoga članka, uz zahtjev se podnosi i izjava zastupnika iz članka 6. stavak (3) ove Odluke.
- (5) Od podnositelja zahtjeva, ovisno od situacije, mogu se zatražiti i dodatni podatci, uključujući i podatke o mjestu izrade ili proizvodnje robe, distribucijskoj mreži i korisnicima licenci.
- (6) Uz zahtjev se može dostaviti i uzorak robe koja je predmet povrede autorskog ili srodnih prava, kao i uzorak originalne robe, fotografije i slično.

#### Članak 6.

(Izjava nositelja prava)

- (1) Uz zahtjev se podnosi izjava nositelja prava koji je podnio zahtjev, ovjerena kod notara. Izjavom, nositelj prava, prihvata odgovornost za štetu koja može nastati osobama koje sudjeluju u nekom od carinskih postupaka navedenih u članku 1. stavak (2) ove Odluke, u slučaju kada su carinske mjere koje su preduzete sukladno odredbama ove Odluke prekinute uslijed postupanja ili propusta nositelja prava, ili ako se za odnosnu robu utvrdi da ne povređuje pravo (autorsko ili sroдno pravo).
- (2) Izjavom iz stavka (1) ovoga članka, nositelj prava se obavezuje da će snositi i sve troškove koji nastanu u svezi sa smještajem, čuvanjem i održavanjem robe za koju su preduzete carinske mjere za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava sukladno odredbama ove Odluke, kao i druge troškove koji mogu nastati sukladno odredbama ove Odluke.
- (3) Ako zahtjev u ime nositelja prava iz članka 5. stavak (3) točka d) ove Odluke podnosi njegov zastupnik, izjava iz stavka (1) ovoga članka, mora da sadrži i klauzulu kojom taj nositelj prava na zastupnika prenosi obvezu plaćanja svih troškova koji proizlaze iz preduzimanja carinskih mjera sukladno odredbama ove Odluke u njegovo ime. U tom slučaju, uz zahtjev mora biti priložena i izjava zastupnika navedenog nositelja prava, ovjerena kod notara, kojom zastupnik, u ime zastupanog nositelja prava, preuzima obvezu plaćanja svih troškova koji proizlaze iz preduzimanja carinskih mjera sukladno odredbama ove Odluke.
- (4) Izjava nositelja prava iz stavka (1) ovoga članka podnosi se na obrascu iz Priloga 2., a izjava zastupnika nositelja prava iz stavka (3) ovoga članka na obrascu iz Priloga 3., a koji prilozi su sastavni dio ove Odluke.

#### Članak 7.

(Postupanje po zahtjevu)

- (1) Ako podnijeti zahtjev sadrži sve podatke i isprave propisane čl. 5. i 6. ove Odluke, odnosno ispunjava uvjete, Središnji ured odobrava provođenje zatraženih carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava (odobrava zahtjev), o čemu, u skraćenom postupku, u vidu zabilješke na obrascu podnijetog zahtjeva (u oba primjerka), donosi rješenje, nakon čega jedan primjerak dostavlja podnositelju zahtjeva.
- (2) Vremenski period na koji se, po zahtjevu nositelja prava, može odobriti provođenje carinskih mjera za zaštitu prava

- zbog povrede autorskog ili srodnih prava, sukladno članku 166. stavak (2) točka f) Zakona o autorskom i srodnim pravima, ne može biti duži od dvije godine od dana podnošenja zahtjeva.
- (3) U slučaju odbijanja zahtjeva, Središnji ured o tome donosi rješenje u pisanim oblicima.
  - (4) U slučaju prestanka autorskog ili srodnog prava ili drugih promjena, nositelj prava obvezan je o promjeni obavijestiti Središnji ured, u roku od osam radnih dana od dana nastanka promjene.
  - (5) Nositelj prava dužan je dostaviti sve dodatne podatke potrebne za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava.
  - (6) U smislu ove Odluke kao radni dan smatra se radna nedjelja od ponedjeljka do petka.

### **ГЛАВА III. ПРЕДУЗИМАЊЕ CARINSKIH MJERA ZA ЗАШТИТУ ПРАВА ZBOG ПОВРЕДЕ АUTORSKOG ИЛИ СРОДНИХ ПРАВА ПО ОДОБРЕНОМ ЗАHTЈЕВУ НОСИТЕЉА ПРАВА**

#### Članak 8.

(Privremeno zadržavanje robe po zahtjevu nositelja prava)

- (1) Ako carinski organ, pri provođenju mjera carinskog nadzora ili provjere robe, odnosno provođenju carinskog postupka iz članka 1. stavak (2) ove Odluke, identificuje robu koja odgovara opisu robe navedenom u rješenju iz članka 7. stavak (1) ove Odluke (rješenje na obrascu podnijetog zahtjeva) a za koju postoji osnovana sumnja da se njome povređuje autorsko ili sroдna prava, po potrebi i uz konzultaciju sa nositeljem prava, privremeno će prekinuti dalje provođenje zahtijevanog carinskog postupka i obustaviti puštanje odnosne robe, o čemu će, bez odgađanja, obavijestiti Središnji ured.
- (2) Nakon izvršenog pregleda robe iz stavka (1) ovoga članka i sastavljanja zapisnika o utvrđenom stanju, nadležni carinski organ dostavlja Središnjem uredu pisani obavijest o toj robi.
- (3) Na temelju obavijesti iz stavka (2) ovoga članka, a sukladno članku 167. stavak (1) Zakona o autorskom i srodnim pravima, Središnji ured, odmah, u pisanim oblicima, donosi rješenje o prekidu zahtijevanog carinskog postupka i privremenom zadržavanju robe do okončanja postupka privremenog zadržavanja robe sukladno članku 11. ove Odluke. Rješenje se odmah dostavlja nositelju prava, uvozniku (osobi na koju glase robni dokumenti) i carinskom organu koji, na temelju rješenja, privremeno zadržava odnosnu robu.
- (4) U rješenju iz stavka (3) ovoga članka navodi se naziv prava za koje se smatra da je povrijedeno, stvarna ili pretpostavljena vrsta robe, stvarna ili procijenjena količina robe, zatim da se uvoznik robe, u roku od deset radnih dana od dana privremenog zadržavanja robe, može pismeno izjasnitи о tome da li se radi o falsifikovanoj robi, odnosno drugoj povredi prava u vezi autorskog ili srodnih prava ili ne, te obveza nositelju prava da, u roku iz članka 10. ove Odluke, podnese dokaz o podnijetoj tužbi za utvrđivanje povrede autorskog ili srodnih prava ili pisani izjavu uvoznika iz članka 14. stavak (3) točka b) ove Odluke.
- (5) Ako uvoznik robe, u roku iz stavka (4) ovog ačlanka, ne dostavi Središnjem uredu pisani izjavu (u dva primjerka) o tome da li se radi o falsifikovanoj robi, odnosno drugoj povredi prava u vezi autorskog ili srodnih prava ili ne, roba se, na zahtjev nositelja prava, može uništiti sukladno članku 14. ove Odluke.

(6) Kada uvoznik robe, u roku iz stavka (4) ovoga članka, dostavi Središnjem uredu pisani izjavu o tome da li se radi o falsifikovanoj robi, odnosno drugoj povredi prava u vezi autorskog ili srodnih prava ili ne, Središnji ured odmah o zaprimljenoj izjavi obavještava nositelja prava, uz koju obavijest dostavlja zaprimljenu izjavu. Ukoliko, u roku iz stavka (4) ovoga članka, Središnji ured ne primi pisani izjavu uvoznika robe o tome da li se robom povređuje autorsko ili sroдna prava ili ne, o tome, po proteku tri radna dana od isteka navedenog roka, obavještava nositelja prava.

(7) U svrhe iz stavka (1) ovoga članka i članka 7. ove Odluke, uz poštivanje propisa koji se odnose na zaštitu podataka i obvezu čuvanja profesionalne tajne, nadležna organizacijska jedinica UNO ovlaštena je na provođenje svih propisanih radnji iz djelokruga svoga rada koje su usmjerene na potvrđivanje elemenata opravdanosti sumnje u povredu autorskog ili srodnih prava, što između ostalog, uključuje provođenje konzultacija sa predstavnikom nositelja prava (u pravilu sa osobom zaduženom za tehnička i administrativna pitanja iz zahtjeva, osobe iz polja 6. i 7. zahtjeva), uz provjeru određenih podataka uvidom u evidencije kojima raspolaže (on-line dostupne baze podataka Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine i drugo).

#### Članak 9.

(Postupanje u svezi sa privremenom zadržanom robom)

- (1) Carinski organ koji je, na temelju rješenja iz članka 8. stavak (3) ove Odluke, privremeno zadržao robu, na zahtjev i o trošku nositelja prava ili lica koje on ovlasti i uvoznika robe, omogućit će pod carinskim nadzorom pregled robe koja je privremeno zadržana po rješenju, fotografiranje i uvid u podnesene isprave o unosu robe u carinsko područje Bosne i Hercegovine ili iznosu robe iz tog područja, u obimu koji je potreban za utvrđivanje njihovih zahtjeva i za ostvarivanje sudske zaštite njihovih prava, uz obezbjeđenje zaštite povjerljivih podataka.
- (2) Prilikom pregleda privremeno zadržane robe, carinski organ će, na izričit zahtjev nositelja prava, a isključivo u svrhe analize, te da bi se olakšao daljnji postupak, uzeti uzorke te robe i predati ih nositelju prava. Analiza uzetih uzoraka provodi se pod isključivom odgovornošću i o trošku nositelja prava. Ako to okolnosti dopuštaju i zavisno o primjeni članka 14. ove Odluke, uzorci se moraju vratiti nakon završene analize, po mogućnosti prije nego što se privremeno zadržana roba pusti u zahtijevani carinski postupak. Primjerak zapisnika o uzimanju uzoraka, carinski organ uručuje nositelju prava. Uz zapisnik o uzimanju uzoraka obvezno se prilaže fotografije odnosne robe, na čiju poledinu se upisuje datum i vrijeme uzimanja uzorka, broj i datum rješenja iz stavka (1) ovoga članka, šifra i potpis postupajućeg carinskog službenika i stavlja otisak službenog pečata.
- (3) Ako je samo za jedan dio prijavljene robe postojala opravdana sumnja da povređuje autorsko ili srođna prava i donijeto je rješenje o privremenom zadržavanju te robe, za ostatak pošljike se, sukladno carinskim propisima, provodi zahtijevani carinski postupak.
- (4) Ako nositelj prava, u roku iz članka 10. ove Odluke, ne podnese dokaz o pokrenutom sudskom postupku za utvrđivanje povrede autorskog ili srodnih prava ili ne dode do primjene članka 14. ove Odluke, nadležni carinski organ odobrava stavljanje privremeno zadržane robe u zahtijevani carinski postupak, uz ispunjenje uvjeta propisanih za stavljanje odnosne robe u taj postupak.

- (5) Средијни ured, уз поštivanje propisa који се односе на заштиту података и обезбеђивање чувања професионалне тајне, обавијестит ће носитеља права, на његов захтјев и ако је познато, о називу и адреси примatelja, пошиљатеља, те о подриjetlu robe за коју се оправдано сумња да повређује аutorsko ili srodnna prava.
- (6) Nositelj prava који je, sukladno stavku (5) ovoga članka, obaviješten smije koristiti tu obavijest, односно податке из te obavijesti само u svrhu која je određena čl. 10. i 14. ove Odluke. Ako drugim propisima nije drugačije propisano, svako korištenje obavijesti iz stavka (5) ovog članka suprotno svrsi određenoj čl. 10. i 14. ove Odluke, može imati za posljedicu граданско правно одговорност носитеља права, te dovesti до укиданja rješenja iz članka 7. stavak (1) ove Odluke.

#### Članak 10.

(Obavijest o podnošenju tužbe)

- (1) Nositelj prava обvezan je, u roku од десет радних дана од дана пријема обавijesti из članka 8. stavak (6) ove Odluke, писмено обавијестити Средијни ured да је у свези са привремено задржаном robom nadležnom суду подnio туžбу за утврђивање повреде аutorskog ili srodnih prava, уз коју обавijest мора бити прилоžена preslika tužbe с dokazom o njenom подношењу суду.
- (2) Ako posebne okolnosti то оправдавају, Средијни ured може, на обrazloženi zahtjev носитеља права, producežiti рок из stavka (1) ovoga članka за daljih десет radnih дана. Заhtjev за produceženje roka мора se поднijeti приje isteka roka из stavka (1) ovog članka.

### GLAVA IV. OKONČANJE PRIVREMENOG ZADRŽAVANJA ROBE

#### Članak 11.

(Način окончавања привременог задржавања robe)

Postupak привременог задржавања robe, који je започет доношењем rješenja из članka 8. stavak (3) ove Odluke, окончава се (престаје) на један од следећих начина:

- a) стављањем robe у заhtijevani carinski postupak, ако носитељ права nije, у roku из članka 10. ove Odluke, pokrenuo судски поступак за утврђивање повреде аutorskog ili srodnih prava, или је у том roku pisano обавијестio Средијни ured da u vezi sa привремено задржаном robom ne namjerava preduzimati mjere sukladno odredbama ove Odluke, или nije дошло до примјене članka 14. ove Odluke,
- b) доношењем Odluke o zaplijeni robe do прimitка правомоћне Odluke nadležnog суда, sukladno članku 13. ove Odluke,
- c) уништењем robe sukladno članku 14. ove Odluke.

#### Članak 12.

(Стављање привремено задржане robe у заhtijevani carinski поступак)

Ako носитељ права, у roku из članka 10. ove Odluke, не покрене судски поступак за утврђивање повреде аutorskog ili srodnih prava ili је у том roku pisano обавијестio Средијни ured да u свези са привремено задржаном robom ne namjerava preduzimati mjere sukladno odredbama ove Odluke или ако не покрене поступак за уништење robe sukladno članku 14. ove Odluke, prestaje привремено задржавање robe. U том случају, nadležni carinski organ, по добivanju обавијести о prestanku привременог задржавања robe od Средијнег ureда, одобрава стављање исте у заhtijevani carinski postupak na темељу подnijete carinske prijave, uz испunjавање uvjeta propisanih за стављање односне robe u taj postupak.

#### Članak 13.

(Zapljenja robe)

- (1) Ako носитељ права поступи sukladno članku 10. ove Odluke, Средијни ured, u roku od pet radnih дана od пријема pismene обавијести o подношењу tužbe, sa preslikom tužbe i dokazom o njenom подношењу суду, donosi rješenje o zaplijeni robe do пријема правомоћне Odluke nadležnog суда. Rješenje se доставља носитељу права, увознику robe i carinskom органу који је, на темељу rješenja из članka 8. stavak (3) ove Odluke, привремено задржao односну robu. Ukoliko je rješenjem zaplijenjena sva prijavljena robe, rješenjem se, ако je to потребно, može poništiti подnijeta carinska prijava.
- (2) Robu запlijenjenu po rješenju iz stavka (1) ovog članka носитељ права обvezan je, u roku od три радна дана од дана прimitkarješenja, o svom трошку, ставити u поступак carinskog складишта sukladno važećim carinskim propisima i izmiriti sve трошкове nastale u свези односне robe od trenutka slanja обавијести из članka 8. stavak (2) ove Odluke do njenog stavljanja u поступак carinskog складишта.
- (3) Ako носитељ права robu запlijenjenu по rješenju из stavka (1) ovoga članka ne стави u поступак carinskog складишта i ne izmiri трошкове u roku из stavka (2) ovoga članka, или ако испуни само један од navedenih kumulativnih uvjeta, nadležni carinski organ одобрава стављање запlijenjene robe u заhtijevani carinski поступак, uz испunjавање осталих uvjeta propisanih за стављање односне robe u taj поступак.
- (4) Правомоћном odluku koju je nadležni суд donio po tužbi носитеља права за утврђивање повреде аutorskog ili srodnih prava, носитељ права обvezan je доставити Средијнем uredу u roku od осам radnih дана od прimitka takve Odluke.
- (5) Ako правомоћном odlukom nadležnog суда nije utvrđena повреда аutorskog ili srodnih prava, nadležni carinski organ одобрава стављање запlijenjene robe u заhtijevani carinski поступак, radi чега, одmah по добivanju navedene Odluke od Средијнег ureda, pisano обавијештава увознику да robe може ставити u заhtijevani carinski поступак, uz испunjавање осталих uvjeta propisanih за стављање односне robe u taj поступак.
- (6) U slučaju из stavka (5) ovoga članka, datum koji treba da se користи s ciljem primjene svih propisa kojima se regulira carinski поступак за који је, nakon правомоћне Odluke суда, запlijenjena robe пријавljena je datum prihvatanja carinske prijave за taj поступак od strane carinskog organa.

#### Članak 14.

(Uništenje привремено задржане robe po zahtjevu носитеља права)

- (1) Roba привремено задржана по rješenju из članka 8. stavak (3) ove Odluke за коју постоји основана sumnja da se njome повређује аutorsko ili srodnna prava, može se, na zahtjev носитеља права, sukladno članku 167. stavak (2) Zakona o аutorskom i srodnim правима, одузeti i uništeni pod carinskim nadzorom, bez обвеze да se prethodno u судском поступku utvrdi da li je повређeno аutorsko ili srodnna prava.
- (2) Uništenje привремено задржане robe, na zahtjev носитеља права, može se одobriti под sljedećim uvjetima:
  - a) da je носитељ права, u roku из članka 10. ove Odluke, pisano обавијестio Средијни ured da robe повређује аutorsko ili srodnna prava i da je uz tu обавијест доставio писану izjavu увознику из stavka (3) тоčka b) ovoga članka,

- b) da je uvoznik robe, u roku iz članka 8. stavak (4) ove Odluke, dostavio Središnjem uredu pisano izjavu o tome da se radi o povredi autorskog ili srodnih prava ili ako u tom roku ne dostavi pisana izjavu.
- (3) Zahtjev za uništenje privremeno zadržane robe podnosi se Središnjem uredu, u roku iz članka 10. ove Odluke. Uz zahtjev, nositelj prava prilaže:
- a) pisano izjavu da se privremeno zadržanom robom povređuje autorsko ili sroдna prava, ovjerenu kod notara,
  - b) pisano izjavu uvoznika da je suglasan s uništenjem privremeno zadržane robe, ovjerenu kod notara.
- (4) Smatra se da je suglasnost iz stavka (3) točka b) ovoga članka data ako, u roku iz članka 8. stavak (4) ove Odluke, uvoznik ne podnese prigovor protiv uništenja privremeno zadržane robe.
- (5) Ako uvoznik robe, u roku iz članka 8. stavak (4) ove Odluke, Središnjem uredu podnese pisano izjavu o tome da se ne radi o povredi autorskog ili srodnih prava, smatra se da nisu ispunjeni uvjeti za uništenje privremeno zadržane robe sukladno ovom članku.
- (6) Rješenje po zahtjevu iz stavka (3) ovoga članka donosi Središnji ured i dostavlja ga podnositelju zahtjeva, uvozniku robe i nadležnom carinskom organu.
- (7) Prije uništenja privremeno zadržane robe, nadležni carinski organ može, na zahtjev i o trošku nositelja prava ili osobe koju on ovlasti i uvoznika robe, omogućiti uzimanje uzoraka predmetne robe u obimu koji je potreban kao dokaz u slučaju pokretanja sudskega postupka. Uzeti uzorci robe predaju se na čuvanje osobi koja je tražila uzimanje uzoraka, uz potvrdu primitka, kojoj osobi nadležni carinski organ uredjuje i primjerak zapisnika o uzimanju uzoraka. Uz zapisnik o uzimanju uzoraka obvezno se prilaže fotografije odnosne robe, na čiju poledinu se upisuje datum i vrijeme uzimanja uzoraka, broj i datum rješenja iz stavka (6) ovoga članka, šifra i potpis carinskog službenika i stavlja otisk službenog pečata.
- (8) Za uništenje privremeno zadržane robe odgovoran je nositelj prava, koji i organizira i snosi troškove uništenja robe, što uključuje i pribavljanje svih suglasnosti ili dozvola nadležnih organa potrebnih za uništenje odnosne robe. O vremenu i mjestu uništenja privremeno zadržane robe, nositelj prava dužan je pravovremeno obavijestiti nadležni carinski organ, čiji carinski službenici nazoče uništenju robe.
- (9) O uništenju privremeno zadržane robe, nositelj prava ili osoba koja uništava robu, sačinjava zapisnik kojeg potpisuje nositelj prava, carinski službenici i ostale osobe koje nazoče uništenju robe. Jedan primjerak zapisnika, nositelj prava dužan je dostaviti i Središnjem uredu, najkasnije u roku od tri radna dana po izvršenom uništenju robe.
- (10) Uništenjem privremeno zadržane robe sukladno ovom članku ne smiju nastati troškovi na teret UNO, odnosno države Bosne i Hercegovine.

## GLAVА V. POSTUPANJE SA ZAPLJENJENJENOM ROBOM ZA KOJU JE UTVRĐENO DA PovREĐUJE AUTORSKO ILI SROДNA PRAVA

### Članak 15.

(Postupanje sa zaplijenjenom robom)

Roba zaplijenjena po rješenju iz članka 13. stavak (1) ove Odluke za koju je, pravomoćnog odlukom nadležnog suda, utvrđeno da povređuje autorsko ili sroдna prava ne može biti:

- a) puštena u slobodan promet,

- b) iznijeta iz carinskog područja Bosne i Hercegovine,
- c) izvezena, osim ako je uništenje robe neophodno obaviti u inozemstvu,
- d) ponovno izvezena, osim ako je uništenje robe neophodno obaviti u inozemstvu,
- e) stavljenja u postupak obustave plaćanja ili postupak sa ekonomskim učinkom,
- f) smještena u slobodnu zonu ili slobodno skladište.

### Članak 16.

(Uništenje zaplijenjene robe)

- (1) Za zaplijenjenu robu iz članka 15. ove Odluke za koju je pravomoćnog odlukom nadležnog suda utvrđeno da povređuje autorsko ili sroдna prava, Središnji ured, po službenoj dužnosti, donosi rješenje o njenom uništenju, ako iz sudske Odluke ne proizlazi drugačije.
- (2) Na postupak uništenja zaplijenjene robe iz stavka (1) ovog članka odgovarajuće primjenjuje se članak 14. stavak (8) do (10) ove Odluke.

## GLAVА VI. PREDUZIMANJE CARINSKIH MJERA ZA ZAŠТИTU PRAVA ZBOG PovREDE AUTORSKOG ILI SROДNIH PRAVA PO SLUŽBENOJ DUŽNOSTI

### Članak 17.

(Pokretanje postupka po službenoj dužnosti)

- (1) Ako carinski organ, pri provođenju mjera carinskog nadzora ili provjere robe, odnosno provođenju carinskog postupka iz članka 1. stavak (2) ove Odluke, a prije nego što je zahtjev iz članka 5. ove Odluke podnesen ili odobren, utvrdi postojanje osnovane sumnje da se predmetnom robom povređuje autorsko ili sroдna prava, tada će, sukladno članku 168. Zakona o autorskom i srodnim pravima, po službenoj dužnosti (*ex officio*) prekinuti daljnje provođenje zahtijevanog carinskog postupka i privremeno zadržati puštanje robe na rok od pet radnih dana, o čemu će, bez odgađanja, obavijestiti Središnji ured.
- (2) Na temelju obavijesti iz stavka (1) ovoga članka, a sukladno članku 168. stavak (2) Zakona o autorskom i srodnim pravima, Središnji ured će odmah, ako je poznat, obavijestiti nositelja prava o privremenom zadržavanju puštanja robe po službenoj dužnosti, o sumnji da se radi o povredi njegovog prava (autorskog ili srodnih prava), te da u roku od pet radnih dana od dana privremenog zadržavanja puštanja robe može podnijeti zahtjev iz članka 5. ove Odluke. Primjerak obavijesti Središnji ured dostavlja i uvozniku robe i nadležnom carinskom organu.
- (3) Ako Središnjem uredu nije poznat odnosni nositelj prava, o tome odmah obavještava nadležni carinski organ. Nadležni carinski organ, u tom slučaju, odobrava stavljanje zadržane robe u zahtijevani carinski postupak, radi čega, odmah pisano obavještava uvoznika da robu može staviti u zahtijevani carinski postupak, uz ispunjenje ostalih uvjeta propisanih za stavljanje odnosne robe u taj postupak.

### Članak 18.

(Postupanje nositelja prava)

- (1) Ako nositelj prava, u roku iz članka 17. stavak (2) ove Odluke, podnese zahtjev iz članka 5. ove Odluke, Središnji ured donosi rješenje o privremenom zadržavanju robe do donošenja rješenja po zahtjevu.
- (2) U rješenju iz stavka (1) ovoga članka navodi se naziv prava za koje se smatra da je povrijeđeno, stvarna ili pretpostavljena vrsta robe, stvarna ili procijenjena količina robe, zatim da se uvoznik robe, u roku od deset radnih dana od dana privremenog zadržavanja robe, može pismeno izjasniti o tome da li se radi o falsificiranoj robi,

- odnosno drugoj povredi prava u vezi autorskog ili srodnih prava ili ne, te obveza nositelju prava, ako njegov zahtjev bude odobren, da u roku iz članka 10. ove Odluke, podnese dokaz o podnijetoj tužbi za utvrđivanje povrede autorskog ili srodnih prava ili pisani izjavu uvoznika iz članka 14. stavak (3) točka b) ove Odluke.
- (3) Ako Središnji ured nositelju prava odobri podnijeti zahtjev iz članka 5. ove Odluke, roba se, na temelju rješenja iz stavka (1) ovoga članka, privremeno zadržava i za dalnjih deset radnih dana od dana donošenja rješenja po zahtjevu. U dalnjem postupku preduzimanja carinskih mjer za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava po tom zahtjevu, primjenjuju se odredbe ove Odluke koje uređuju preduzimanje carinskih mjer za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava po odobrenom zahtjevu nositelja prava.
- (4) Ako nositelj prava, u roku iz članka 17. stavak (2) ove Odluke, ne podnese zahtjev iz članka 5. ove Odluke, Središnji ured nadležnom carinskom organu o tome dostavlja pisani obavijest. Nadležni carinski organ, u tom slučaju, odobrava stavljanje zadržane robe u zahtijevani carinski postupak po podnesenoj carinskoj prijavi, uz ispunjenje ostalih uvjeta propisanih za stavljanje odnosne robe u taj postupak, o čemu odmah obaveštava uvoznika robe.

## GLAVA VII. TROŠKOVI I ŠTETA

### Članak 19.

(Troškovi i šteta)

- (1) Troškove i eventualnu štetu koja nastane u provođenju ove Odluke, ni u kom slučaju, ne snosi UNO, odnosno država Bosna i Hercegovina.
- (2) Nositelj prava nema pravo na naknadu štete od UNO, odnosno države Bosne i Hercegovine ni u slučaju da roba za koju je odobren njegov zahtjev iz članka 5. ove Odluke nije otkrivena od strane UNO, da je puštena ili da nije pokrenut postupak za njeno zadržavanje.

### Članak 20.

(Troškovi i šteta koju snosi nositelj prava)

- (1) Troškove i eventualnu štetu koja nastane u svezi sa robom za koju su preduzete carinske mjeru sukladno ovoj odluci snosi nositelj prava, osim u slučaju iz članka 21. ove Odluke.
- (2) Primjena stavka (1) ovoga članka ne isključuje pravo nositelja prava da naknadu troškova i eventualne štete koju je snosio sukladno odredbama ove Odluke zahtijeva od osobe za koju se utvrdi da je njegovom robom povrijedeno autorsko ili sroдna prava.

### Članak 21.

(Troškovi koje snosi uvoznik robe)

U slučaju iz članka 17. stavak (3) i članka 18. stav (4) ove Odluke troškove snosi uvoznik robe.

## GLAVA VIII. OSTALE ODREDBE

### Članak 22.

(Odnos prema drugim propisima i žalba)

- (1) Primjena odredaba ove Odluke ne isključuje primjenu drugih carinskih propisa koji uređuju provođenje mjer

carinskog nadzora i provjere robe, odnosno provođenje carinskog postupka.

- (2) Ako odredbama Zakona o carinskoj politici Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 57/04, 51/06, 93/08, 54/10 i 76/11) i odredbama ove Odluke nije drugačije propisano, na postupak po odredbama ove Odluke primjenjuju se odredbe Zakona o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07 i 93/09).
- (3) Priziv uložen na rješenje donijeto u provođenju ove Odluke, sukladno članku 7. Zakona o carinskoj politici Bosne i Hercegovine, ne odgađa izvršenje tog rješenja.

### Članak 23.

(Evidencija i razmjena podataka)

- (1) UNO će, za potrebe primjene ove Odluke i izvještavanja, uspostaviti i voditi odgovarajuću evidenciju o zahtjevima nositelja prava iz članka 5. ove Odluke i o carinskim mjerama preduzetim sukladno ovoj odluci.
- (2) Institut za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine ili drugi nadležni organ, za potrebe primjene ove Odluke, dužan je UNO dostaviti ili omogućiti pristup informacijama iz odgovarajućih evidencijskih podataka sukladno Zakonu o autorskom i srodnim pravima.
- (3) UNO će, na zahtjev Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine ili drugog nadležnog organa, dostaviti podatke o kojima vodi evidenciju sukladno stavku (1) ovoga članka.

## GLAVA IX. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

### Članak 24.

(Postupak za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava koji je u tijeku i drugi postupak)

- (1) Postupak preduzimanja carinskih mjer u svezi sa robom kojom se povređuje autorsko ili sroдna prava pokrenut do dana početka primjene Zakona o autorskom i srodnim pravima okončat će se prema propisima po kojima je pokrenut.
- (2) Na postupak preduzimanja carinskih mjer u svezi sa robom kojom se povređuje autorsko ili sroдna prava pokrenut nakon početka primjene Zakona o autorskom i srodnim pravima a koji nije okončan do stupanja na snagu ove Odluke, primjenjuje se ova odluka.
- (3) Zahtjev za preduzimanje carinskih mjer za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava podnesen prije stupanja na snagu ove Odluke po kojem do stupanja na snagu ove Odluke nije donijeto rješenje, smatra se kao da nije podnesen.

### Članak 25.

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 60/12  
23. veljače 2012. godine

Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
**Vjekoslav Bevanda, v. r.**

## Prilog 1.

**ZAHTJEV ZA PODUZIMANJE CARINSKIH MJERA ZA ZAŠTITU  
PRAVA ZBOG POVREDE AUTORSKOG ILI SRODNIH PRAVA**

<b>1. Podaci o podnositelju zahtjeva (nositelj prava u smislu članka 4. Odluke*)</b>		<b>2. Datum primitka zahtjeva</b>				
		Dan/mjesec/godina: <table style="margin-left: auto; margin-right: auto; border: 1px solid black; width: 100px; height: 20px; border-collapse: collapse;"><tr><td style="width: 33px;"></td><td style="width: 33px;"></td><td style="width: 33px;"></td></tr></table>				
Ime/Naziv		<b>ZAHTJEV ZA PODUZIMANJE CARINSKIH MJERA ZA ZAŠTITU PRAVA ZBOG POVREDE AUTORSKOG ILI SRODNIH PRAVA</b>				
Funkcija						
Adresa						
Grad						
Poštanski broj						
Država						
ID broj						
Telefon						
Mobilni telefon						
Fax broj						
E-mail adresa						
Internet adresa						
<b>4. Status podnositelja zahtjeva (prema članku 4. Odluke)<sup>1</sup></b>		<b>5. Podaci o zastupniku podnositelja zahtjeva (ako ga ima)**</b>				
<input type="checkbox"/> Nositelj autorskog ili srodnog prava <sup>2</sup> <input type="checkbox"/> Kolektivna organizacija <sup>2</sup> <input type="checkbox"/> Strani autor ili nositelj srodnog prava <sup>2</sup>		Ime/ Naziv Adresa Grad Poštanski broj Telefon Mobilni telefon Fax broj E-mail adresa Internet adresa				
<b>6. Ime i adresa kontakt osobe nositelja prava (administrativna pitanja)</b>		<b>7. Ime i adresa kontakt osobe nositelja prava (tehnička pitanja)</b>				
Telefon		Telefon				
Mobilni telefon		Mobilni telefon				
Fax broj		Fax broj				
E-mail adresa		E-mail adresa				
Internet adresa		Internet adresa				
<b>8. Priloženi tehnički podatci o originalnoj robi:</b>						
<input type="checkbox"/> Broj priloženih isprava <sup>3</sup>		<input type="checkbox"/> Broj priloženih fotografija <sup>3</sup>				
<b>9. Priloženi specifični podatci o vrsti ili načinu povrede prava:</b>						
<input type="checkbox"/> Broj priloženih isprava <sup>3</sup>		<input type="checkbox"/> Broj priloženih fotografija <sup>3</sup>				
<b>10. Priložene isprave koje potvrđuju da podnositelj zahtjeva ima pravo na podnošenje zahtjeva u smislu članka 4. Odluke***:</b>		<b>11. Priložena izjava sukladno članku 6. Odluke<sup>2</sup>:</b>				
<input type="checkbox"/> Broj priloženih isprava <sup>3</sup>		<input type="checkbox"/> Izjava nositelja prava priložena <input type="checkbox"/> Izjava zastupnika nositelja prava priložena				
<b>12. Ostali podaci kojima nositelj prava raspolaže:</b>						
Zemlja/zemlje proizvodnje		broj podnesenih isprava <sup>3</sup> <input type="checkbox"/>				
Putevi prijevoza		broj podnesenih isprava <sup>3</sup> <input type="checkbox"/>				
Tehničke razlike između originalne i robe za koju se sumnja da povredjuje autorsko ili srođna prava:		broj podnesenih isprava <sup>3</sup> <input type="checkbox"/>				
Tarifna oznaka robe po CT:						

Ostale korisne informacije i prilozi:	broj podnesenih isprava <sup>3</sup>	<input type="checkbox"/>						
<p>Period za koji se traži preduzimanje carinskih mjera: od ..... do .....</p> <p>Sve priložene isprave uz zahtjev smatraju se sastavnim dijelom zahtjeva.</p>								
<b>13. Datum popunjavanja obrasca zahtjeva</b> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%;">Dan/mjesec/godina:</td> <td style="width: 33%; text-align: center;"><input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></td> <td style="width: 33%;">Mjesto:</td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td>Potpis i pečat podnositelja**</td> </tr> </table>			Dan/mjesec/godina:	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	Mjesto:			Potpis i pečat podnositelja**
Dan/mjesec/godina:	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	Mjesto:						
		Potpis i pečat podnositelja**						
<b>14. ODLUKA UPRAVE ZA NEIZRAVNO OPOREZIVANJE</b> <p><input type="checkbox"/> <b>ZAHTJEV SE ODOBRAVA</b></p> <p>Broj rješenja:</p> <p>Dan/mjesec/godina: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p>Mjesto:</p> <p><input type="checkbox"/> <b>Carinski organi postupat će po ovom zahtjevu do:</b></p> <p>Dan/mjesec/godina: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> Potpis i pečat:</p>   <p><input type="checkbox"/> <b>ZAHTJEV SE ODBIJA</b></p> <p>Broj rješenja o odbijanju zahtjeva:</p> <p>Dan/mjesec/godina rješenja: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p>Prilaže se rješenje o odbijanju zahtjeva.</p> <p>Mjesto: Potpis i pečat:</p>								

<sup>1\*\*</sup> Označiti odgovarajuće polje.<sup>2\*\*</sup> Pogledati polje 10 (za dodatne informacije pogledati Objasnjenje za popunjavanje obrasca zahtjeva za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava).<sup>3\*\*</sup> Upisati odgovarajući broj (broj podnesenih isprava), ako nema priloga upisati "0".<sup>4\*\*</sup> Odluka o provođenju carinskih mjera za zaštitu prava nositelja autorskog i srodnih prava.<sup>5\*\*\*</sup> Ako nositelj prava podnosi zahtjev putem svog zastupnika, uz zahtjev mora biti priložena punomoć o zastupanju, ovjerena kod notara, osim u slučaju kada je zastupnik odvjetnik.<sup>6\*\*\*\*</sup> Za dodane informacije pogledati Objasnjenje za popunjavanje obrasca zahtjeva za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava.

**OBJAŠNJEZJE ZA POPUNJAVANJE OBRASCA ZAHTJEVA ZA PODUZIMANJE  
CARINSKIH MJERA ZA ŽAŠTITU PRAVA ZBOG POVREDE AUTORSKOG ILI SRODNIH PRAVA**

**I - OBVEZNI PODATCI**

Uz zahtjev za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava (dalje: zahtjev) prilaže se dokaz da je podnositelj zahtjeva nositelj prava i drugi potrebni dokumenta, i to kada zahtjev podnosi:

- a) nositelj autorskog ili srodnog prava iz članka 4. stavak (1) točka a) alineja 1) Odluke o provođenju carinskih mjera za zaštitu prava nositelja autorskog i srodnih prava (dalje: Odluka):
  - 1) ako je autorsko djelo ili predmet srodnog prava deponovan kod Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine: isprava o deponovanju i upisu odnosnog djela ili predmeta srodnog prava u knjigu evidencije autorskih djela koju vodi Institut za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine i izjava iz članka 6. stavak (1) Odluke,
  - 2) ako autorsko djelo ili predmet srodnog prava nije deponovano kod Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine: dokaz o autorstvu ili statusu izvornog nositelja odnosnog prava i izjava iz članka 6. stavak (1) Odluke,
- b) nositelj autorskog ili srodnog prava iz članka 4. stavak (1) točka a) alineja 2) Odluke: ovisno od načina prenošenja autorskog ili srodnog prava, pravomoćna sudska odluka o naslijedivanju autorskog ili srodnog prava, ugovor ili druga odgovarajuća isprava o prenosu autorskog ili srodnog prava kojom stiče pravo iskorištanja odnosnog prava ovjerena kod notara i izjava iz članka 6. stavak (1) Odluke,
- c) kolektivna organizacija iz članka 4. stavak (1) tačka b) Odluke: dozvola Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine za obavljanje djelatnosti kolektivnog ostvarivanja autorskog ili srodnog prava, ugovor sa autorom ili nositeljem srodnog prava za kolektivno ostvarivanje njegovog autorskog ili srodnog prava ili odobrenje Instituta za intelektualnu svojinu Bosne i Hercegovine za kolektivno ostvarivanje autorskog ili srodnog prava, ovisno da li je kolektivno ostvarivanje autorskog ili srodnog prava preneseno na nadležnu kolektivnu organizaciju ugovorom ili na temelju Zakona o kolektivnom ostvarivanju autorskog i srodnih prava (član 4., 5., 9. tog zakona) i izjava iz članka 6. stavak (1) Odluke,
- d) strani autor ili nositelj srodnog prava iz članka 4. stavak (1) točka c) Odluke: odgovarajuće se primjenjuje točka a) do c) ovoga stavka, ovisno od situacije. Ako zahtjev uime stranog autora ili nositelja srodnog prava podnosi njegov zastupnik, tada izjava tog nositelja prava mora da sadrži i klauzulu iz članka 6. stavak (3) Odluke, a uz zahtjev se mora priložiti i izjava zastupnika iz članka 6. stavak (3) Odluke i punomoć o zastupanju.

**II - ŠTA MORA SADRŽAVATI ZAHTJEV**

Nositelj prava može podnijeti zahtjev, bilo kao preventivnu mjeru ili ako ima razloga vjerovati da je njegovo isključivo pravo iz Zakona o autorskom i srodnim pravima povrijedeno ili da će vjerojatno biti povrijedeno. Zahtjev mora sadržavati sve potrebne informacije i podatke kako bi nadležni carinski organ mogao lako prepoznati odnosnu robu, a posebno:

- točan i detaljan tehnički opis robe,
- ime i adresu kontakt osobe koju je odredio nositelj prava,
- sve specifične informacije koje nositelj prava može imati vezano za vrstu ili način povrede njegovog prava (autorskog ili srodnih prava),
- izjavu iz članka 6. Odluke i dokaz da je podnositelj zahtjeva nositelj prava u odnosu na predmetnu robu.

Zahtjev ne smije sadržavati greške, brisanja, preertane riječi ili druge promjene.

Nositelj prava, obvezno i bez odgadanja, mora vratiti potvrdu (dokaz) o primiku pismena koje mu dostavi Uprava za neizravno oporezivanje sukladno odredbama Odluke (u slučaju postupanja na temelju zahtjeva nositelja prava ili *ex officio*). U smislu Odluke, kao radni dan smatra se radna nedjelja od ponedjeljka do petka.

**III - PODNOŠENJE ZAHTJEVA**

Nositelj prava zahtjev podnosi Središnjem uredu Uprave za neizravno oporezivanje, u dva primjerka, taksiran propisanom administrativnom taksom. Rješenje po zahtjevu donosi se u roku od 30 dana od dana primitka urednog zahtjeva. Carinske mjere za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava mogu se odobriti za period koji ne može biti duži od dvije godine od dana podnošenja zahtjeva.

**IV - OBJAŠNJEZJE ODREDENIH POLJA KOJA POPUNJAVA PODNOSITELJ ZAHTJEVA**

**Polje 1:** Podaci o podnositelju zahtjeva. Ko može tražiti preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava bliže je propisano člankom 4. Odluke.

**Polje 4:** Status podnositelja zahtjeva (prema članku 4. Odluke). Označiti odgovarajuće polje.

**Polje 6 i 7:** U polje 6. unose se podatci o kontakt osobi podnositelju zahtjeva koja se bavi administrativnim pitanjima. Polje 7. namijenjeno je za podatke o osobi koja je odgovorna za kontakt sa Upravom za neizravno oporezivanje radi utvrđivanja tehničkih pojednostavnosti u pogledu zadržane robe. Osoba o kojoj je riječ mora biti lako dostupna u svako vrijeme.

**Polje 8, 9 i 12:** Polje 8. namijenjeno je za specifične i precizne podatke koji carinskom organu trebaju omogućiti pravilno prepoznavanje originalne robe, kao i za podatke koje nositelj prava može imati o vrsti i načinu povrede prava (isprave, fotografije, itd.). Podatci u zahtjevu trebaju biti što ebuhvatniji, kako bi carinskom organu omogućili jednostavno i uspješno prepoznavanje sumnjičivih pošiljki u uporabu sustava analize rizika.

U ova polja potrebno je upisati različite podatke radi obavještenosti carinskog organa o robi i vrstama mogućih prijevara. Mogu se dostaviti dodatne pojedinosti, kao npr.: vrijednost originalne robe, mjesto gdje se roba nalazi ili predviđeno odredište robe, podatci za identifikaciju pošiljke ili pakovanja i ambalaže robe, očekivani datum dolaska i odlaska pošiljke, vrsta prijevoznog sredstva, podatci o uvoznicu, izvoznicu, primatelju ili držaćelu robe.

**Polje 11:** Fizička ili pravna osoba navedena u polju 1. zahtjeva mora, u svim slučajevima, biti osoba koja će pribaviti izjavu predviđenu u polju 11. zahtjeva.

**Polje 13:** Potpisom u ovom polju, nositelj prava potvrđuje prihvatanje uvjeta iz Odluke i svoje obveze.

**Prilog 2.****IZJAVA NOSITELJA PRAVA SUKLADNO ČLANKU 6. STAVAK (1) ODLIKE O PROVODENJU  
CARINSKIH MJERA ZA ŽAŠTITU PRAVA NOSITELJA AUTORSKOG I SRODNIH PRAVA\***

(naziv i adresa)

kao nositelj isključivih prava iz Zakona o autorskom i srodnim pravima i u smislu članka 4. Odluke o provodenju carinskih mjera za zaštitu prava nositelja autorskog i srodnih prava (u dalnjem tekstu: Odluka), ovom izjavom, sukladno članku 6. Odluke, prihvaćam odgovornost za štetu koja može nastati osobama koje nazoče u nekom od carinskih postupaka iz članka 1. stavak (2) Odluke, u slučaju prekida postupka pokrenutog sukladno odredbama Odluke uslijed mog postupanja ili propusta ili u slučaju da se za odnosnu robu naknadno utvrđa da ne povređuje moje isključivo pravo (autorsko ili sroдно pravo).

Ovom izjavom se obvezujem da će snositi i sve troškove koji nastanu u svezi sa smještajem, čuvanjem i održavanjem robe za koju su preduzete carinske mjere za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava sukladno odredbama Odluke, kao i druge troškove koji mogu nastati sukladno odredbama Odluke.

Ovom izjavom potvrđujem da sam upoznat sa člankom 9. Odluke i obavezujem se da će o svim promjenama ili prestanku mojih isključivih prava po osnovi autorskog ili srodnog prava bez odlaganja obavijestiti Središnji ured Uprave za neizravno oporezivanje.

Ovom izjavom na svog zastupnika .....  
(podaci o zastupniku)

prenosim obvezu plaćanja, u moje ime, svih troškova koji proizlaze iz preduzimanja carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava sukladno odredbama Odluke.\*\*

Mjesto: .....

Datum: ..... /..... /20.....

Potpis i ovjera nositelja prava:

- \*\* - Izjava mora biti ovjerena kod notara.  
\*\*\* - Tekst označen pod \*\*\* unosi se u ovu izjavu samo u slučaju kada zahtjev za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava, u ime страног autora ili nositelja srodnog prava koji uživa zaštitu prema Zakonu o autorskom i srodnim pravima, podnosi njegov zastupnik.

**Prilog 3.**

**IZJAVA ZASTUPNIKA NOSITELJA PRAVA SUKLADNO ČLANKU 6. STAVAK (3) ODLUKE  
O PROVOĐENJU CARINSKIH MJERA ZA ŽAŠTITU PRAVA NOSITELJA AUTORSKOG I SRODNOG PRAVA\***

.....  
(podaci o zastupniku)

kao zastupnik stranog autora ili nositelja srodnog prava koji uživa zaštitu prema Zakonu o autorskom i srodnim pravima,

.....  
(podaci o zastupanom stranom autoru ili nositelju srodnog prava)

po punomoći .....

preuzimam obvezu plaćanja, u ime zastupanog stranog autora ili nositelja srodnog prava, svih troškova koji proizlaze iz preduzimanja carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava sukladno odredbama Odluke o sprovodenju carinskih mjera za zaštitu prava nositelja autorskog i srodnih prava.

Mjesto: .....

Datum: ..... /..... /20.....

Potpis i ovjera zastupnika nositelja prava:

\*\* - Izjava mora biti ovjerena kod notara.  
Ova izjava zastupnika podnosi se samo u slučaju kada zahtjev za preduzimanje carinskih mjera za zaštitu prava zbog povrede autorskog ili srodnih prava, u ime stranog autora ili nositelja srodnog prava koji uživa zaštitu prema Zakonu o autorskom i srodnim pravima, podnosi njegov zastupnik.